

Object Combinations

PERFECTIVE (+)

O-ÿu-li-√ch'éx'w

1s		i'm dirty
2s		you're dirty
3s		he/she/it is dirty
1p		we're dirty
2p		you all are dirty
3p		they're dirty
indH		people are dirty

PERFECTIVE (-)

tlél + O-u-ÿu-li-√ch'éix'w

1s		i'm not dirty
2s		you're not dirty
3s		s/he's not dirty
1p		we're not dirty
2p		you all aren't dirty
3p		they're not dirty
indH		nobody is dirty

IMPERFECTIVE (+)**O-sa-li-√gaaw**

1s		i'm loud-voiced
2s		you're loud-voiced
3s		he/she/it is loud-voiced
1p		we're loud-voiced
2p		you all are loud-voiced
3p		they're loud-voiced
indH		people are loud-voiced

PERFECTIVE (-)**tlél + O-sa-ÿu-la-√gaaw**

1s		i'm loud-voiced
2s		you're loud-voiced
3s		he/she/it is loud-voiced
1p		we're loud-voiced
2p		you all are loud-voiced
3p		they're loud-voiced
indH		people are loud-voiced

Object-Subject Combinations

IMPERFECTIVE (+)

O-S-sa-√.ée

1s		i cook it; I am cooking it
2s		you cook it; you are cooking it
3s		s/he cooks it; s/he is cooking it
1p		we cook it; we are cooking it
2p		you all cook it; you all are cooking it
3p		they cook it; they are cooking it
indH		someone cooks it; someone is cooking it

IMPERFECTIVE (-)

tlél O-u-S-sa-√.ée

1s		i don't cook it; I am not cooking it
2s		you don't cook it; you aren't cooking it
3s		s/he doesn't cook it; s/he isn't cooking it
1p		we don't cook it; we aren't cooking it
2p		you all don't cook it; you all aren't cooking it
3p		they don't cook it; they aren't cooking it
indH		it's not to be cooked

PERFECTIVE (+)**O-ÿu-S-si-√.ée**

1s		i cooked it
2s		you cooked it
3s		s/he cooked it
1p		we cooked it
2p		you all cooked it
3p		they cooked it
indH		it was cooked

PERFECTIVE (+)**tlél + O-u-ÿu-S-sa-√.í**

1s		i didn't cook it
2s		you didn't cook it
3s		s/he didn't cook it
1p		we didn't cook it
2p		you all didn't cook it
3p		they didn't cook it
indH		it wasn't cooked

IMPERFECTIVE (+)

O-ka-S-Ø-√dóox'

1s		i'm tying it
2s		you're tying it
3s		he/she/it is tying it
1p		we're tying it
2p		you all are tying it
3p		they're tying it
indH		people are tying it

IMPERFECTIVE (-)

tlél + O-ka-u-S-Ø-√dóox'

1s		i'm not tying it
2s		you're not tying it
3s		he/she/it is not tying it
1p		we're not tying it
2p		you all are not tying it
3p		they're not tying it
indH		people are not tying it

PERFECTIVE (+)

O-ka-ÿu-S-ÿa-√dúx'

1s		i tied it
2s		you tied it
3s		he/she/it tied it
1p		we tied it
2p		you all tied it
3p		they tied it
indH		people tied it

PERFECTIVE (-)

tlél O-ka-u-ÿu-S-Ø-√dóox'

1s		i tied it
2s		you tied it
3s		he/she/it tied it
1p		we tied it
2p		you all tied it
3p		they tied it
indH		people tied it

PERFECTIVE (+)**O-ÿu-S-ÿa-√dlaak**

1s		i succeeded
2s		you succeeded
3s		he/she/it succeeded
1p		we succeeded
2p		you all succeeded
3p		they succeeded
indH		people succeeded

PERFECTIVE (-)**tlél + O-u-ÿu-S-ÿa-√dlaak**

1s		i didn't succeed
2s		you didn't succeed
3s		he/she/it didn't succeed
1p		we didn't succeed
2p		you all didn't succeed
3p		they didn't succeed
indH		people didn't succeed

PERFECTIVE**O-ÿu-S-ÿa-√.áx̄****Have them create the Tlingit**

1s		i heard it
2s		you heard it
3s		s/he heard it
1p		we heard it
2p		you all heard it
3p		they heard it
indH		it was heard

Have them translate from Tlingit

1s		i heard you
2s		you heard me
3s		s/he heard us
1p		we heard her/him
2p		you all heard me
3p		they heard us
indH		you were heard